

Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art
Band: 43 (1956)
Heft: 8: Gärten und Landschaftsplanung

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Ausführung
sämtlicher
Innenausbauten



- Türen aller Arten
- Schränke + Küchenausbauten
- Fensterausbauten
- Täfer + Decken
- Schalldichte Konstruktionen
- Trennwände + Verschalungen
- Moderne Buffetanlagen
- Bar- + Kühlkorpusse
- Einbausitzgruppen
- Tische + Bestuhlungen
- Ladeneinrichtungen
- für alle Branchen
- Einzelmöbel · Vitrinen
- Schaufensterausbauten
- Komplette Coiffeureinrichtungen
- für Damen- + Herrensals

Karl Steiner

Bauschreinerei + Möbelfabrik
Ladenausbau
Coiffeureinrichtungen

Zürich 11/50
Hagenholzstraße 60
Telefon 46 43 44

3

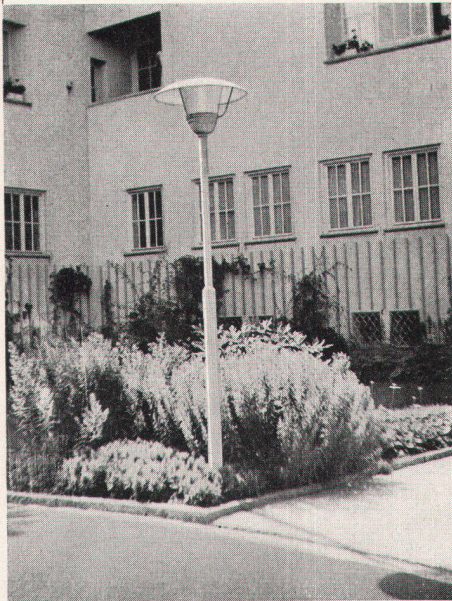
GÖHNER NORMEN

ermöglichen
individuelles Bauen

Wir fabrizieren 535 ver-
schiedene Norm-Fenster u.
-Türen, ferner normierte
Kombi-Einbauküchen,
Luftschutz-Fenster u. -Türen,
Carda-Schwingflügelfenster.
Verlangen Sie unsere
Massliste und Spezial-
prospekte. Besichtigen Sie
unsere Fabrikausstellung.

Hegibachstr. 47, Zürich 7/32
Telefon 051 / 24 17 80
Vertretungen in
Bern, Basel, St. Gallen, Zug,
Biel, Genève, Lugano

ERNST GÖHNER AG ZÜRICH



Verlangen Sie
Angebot mit
Abbildungen

Verkauf durch
Elektro-
Fachgeschäfte



ALFRED R. MÜLLER, BASEL 7
INH.: FRAU LÉONIE MÜLLER
AMBA Beleuchtungskörper- und Metallwaren-
fabrik / Fabrique de lustrerie en métal
Hammerstraße 142 Telefon (061) 32 33 50

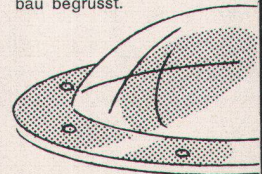
Neue

Möglichkeiten im Oberlichtbau

bieten die ästhetisch wie licht-
technisch bahnbrechenden
Scherrer-Lichtkuppeln aus
unverwüstlichem, 92% licht-
durchlässigem Perspex.

CUPOLUX
(ges. geschützt)

ist das ideale Oberlicht für
moderne Bauten, für re-
präsentative Innenräume.
Beispiellos einfache Montage.
CUPOLUX, in 6 Größen und
Formen vorfabriziert, wird
von führenden Architekten
als **die** Neuheit im Oberlicht-
bau begrüsst.



Verlangen Sie unsern
detaillierten Prospekt

CUPOLUX



Allmendstrasse 7 Zürich 2
Tel. 051 / 25 79 80

Eine vornehme Note . .

erzielen Sie mit Wand- und Deckenverkleidungen in echtem Holz. Auch in der modernen Raumgestaltung ist dieser älteste Baustoff nicht wegzudenken, wenn nicht auf Atmosphäre, Wärme und Behaglichkeit verzichtet werden soll.



Die bekannte Schifflände-Bar in Zürich

Die sinnvolle Vereinigung der Naturschönheit edlen Holzes mit der Widerstandskraft und Unempfindlichkeit moderner Kunststoffe finden Sie in den neuen, im Innenausbau vielseitig anwendbaren

ULTRA-HOLZ-EDELFURNIEREN

Verlangen Sie Muster und Prospekte durch die ULTRA-Holz-Generalvertretung für die Schweiz:

Heinz Behmerburg, Zürich 8/32

Mühlebachstraße 21 Telephone (051) 34 99 60

Westschweiz: Gétaz, Romang, Ecoffey S. A., Vevey et succursales

Baumesse Basel

umfassende Orientierung über Bau- und Ausbaumaterialien. Eintritt frei!

eröffnet

Wer baut, baut vor und besucht zuerst die Baumesse Basel, Elisabethenstr. 41

Geöffnet:

Montag-Freitag 8-12, 14-18.30, Samstag 8-12



Solventes Unternehmen interessiert sich für die

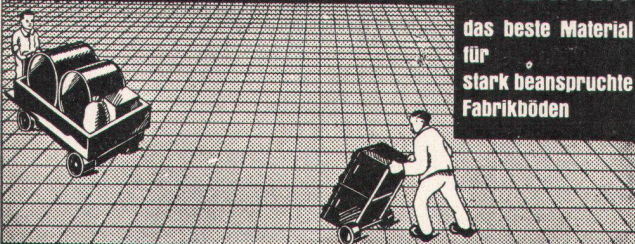
Erstellung und Übernahme von Warenkiosken in Neu- und Umbauten

an guter Verkehrslage. Auch werden bereits im Betriebe stehende Kioske übernommen.

Anfragen und Offerten sind zu richten unter Chiffre 750 an Verlag WERK, Technikumstraße 83, Winterthur



TRIVERS HOCHDRUCK-STAMPF-ASPHALT-PLATTEN



das beste Material für stark beanspruchte Fabrikböden

BAUBEDARF ZÜRICH AG.
ZÜRICH

Heizung Sanitär

STRÄSSLE

Telephone (051) 24 63 30

Zürich 8 Färberstrasse 8



Flumser Steinwolle

Neuheit!

für billigere Wärme-Isolation

Wärmeleitzahl 0,035
nur 3 kg per m²;
bequeme Schüttung
handliche 10 kg-Säcke
Flumser Steinwolle sticht nicht



Prospekt und Muster unverbindlich

Schmelzwerk Spoerry, Flums Tel. (085) 8 31 48

STADT ST. GALLEN

Allgemeiner Projekt-Wettbewerb

Der Stadtrat von St. Gallen eröffnet einen allgemeinen Projekt-Wettbewerb zur Erlangung von Entwürfen für ein

Sekundarschulhaus in St. Gallen-West

an der Schönaustraße, mit Turnhallen, Turnplatz und Spielwiese. Teilnahmeberechtigt sind selbständige Architekten schweizerischer Nationalität, die in einer der zur Politischen Gemeinde St. Gallen gehörigen Bürgergemeinden verbürgert oder mindestens seit dem 1. Juli 1955 in der Politischen Gemeinde St. Gallen niedergelassen (Wohnsitz oder Büro) sind.

Unselbständig erwerbende Architekten, welche die oben genannten Voraussetzungen erfüllen, können am Wettbewerb teilnehmen, sofern ihr Arbeitgeber damit einverstanden ist und selbst am Wettbewerb nicht teilnimmt.

Für nicht ständige Mitarbeiter gelten die gleichen Teilnahmebedingungen.

Einlieferungstermin: 31. Oktober 1956

Die Unterlagen für den Wettbewerb können gegen Hinterlage von Fr. 50.- im Planauflagezimmer der Bauverwaltung (Amtshaus, Neugasse 1, 3. Stock, Zimmer 86) bezogen werden.

St. Gallen, den 23. Juli 1956

Die Bauverwaltung

Spannteppiche
 IN TAUSEND VARIANTEN
HETTINGER
 HETTINGER AG, BASEL UND ZÜRICH

Orgelbau

ORGELN FÜR KIRCHE UND KONZERTSAAL - HAUSORGELN

Th. Kuhn AG., Männedorf

American *colora* Colors
 LTD. S.A. AG.
 BERN FEDERWEG 22 TEL. (031) 94833 34

SPEED KING
 ↓
 Farben für alle Mehrfarbendrucke

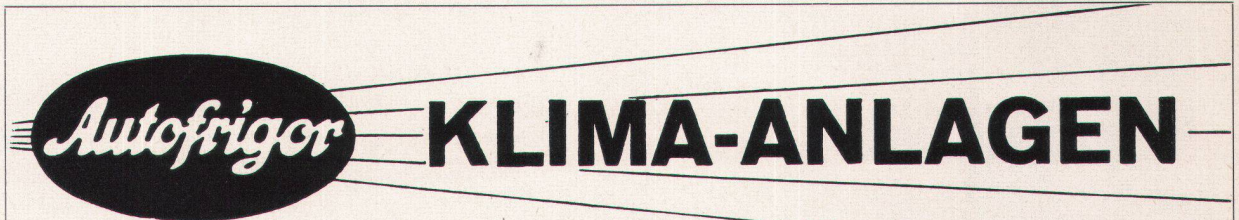
GARDY
 für die Architektur von heute



Der neue Schalter mit Federbefestigung erfordert keine Einstellarbeit mehr!

EM
 ELEKTRO-MATERIAL AG
 Generalvertretung
 Zürich Genf
 Basel Lausanne
 Bern Lugano

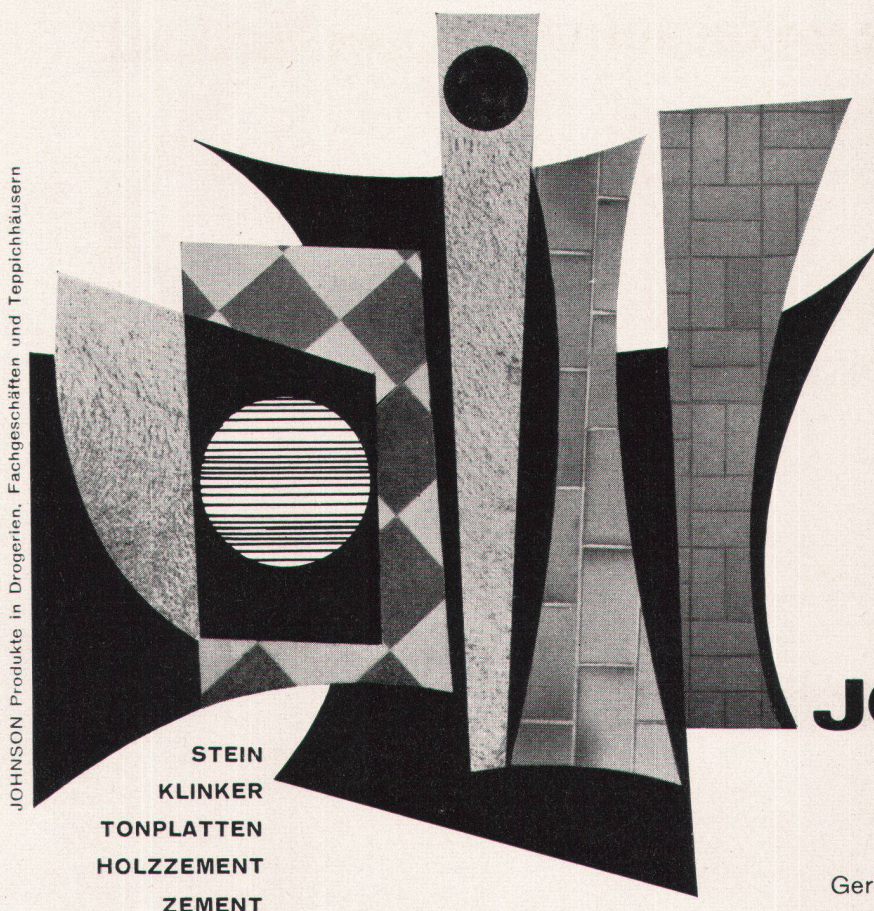
GARDY S. A. GENÈVE



Autofrigo **KLIMA-ANLAGEN**

Die Klima-Anlage in Verbindung mit einer Kältemaschine «Autofrigo» ist in der Lage, jedes gewünschte Klima – ohne Rücksicht auf die Außenwitterungsverhältnisse – zu schaffen. Die Kältemaschine «Autofrigo» macht jede Klima-Anlage zu einer vollwertigen Einrichtung.

Autofrigo AG Zürich
Schaffhauserstr. 473 · Tel. (051) 48 15 55



JOHNSON Produkte in Drogerien, Fachgeschäften und Teppichhäusern

STEIN
KLINKER
TONPLATTEN
HOLZZEMENT
ZEMENT

Stark wie Fels
sind Steinböden!
Mit JOHNSON Floor-Sealer imprägniert, werden sie zudem völlig unempfindlich gegen Nässe, Schmutz und Staub. Floor-Sealer verschliesst die Poren des Steins und lässt weder Wasser noch gelöste Schmutzteilchen eindringen. Bei glatten Oberflächen ergibt eine Nachbehandlung mit JOHNSON WAX strahlenden, dauerhaften Glanz.

Unsere Fachleute stehen Ihnen auf Anfrage gerne unverbindlich mit Rat und Tat zur Verfügung.

JOHNSON

JOHNSON WAX - Fabrik
E. Gasser Tel. 051 98 91 88
Geroldswilerstrasse Weiningen ZH



erhöhen die Haftfestigkeit auf **300%**

Mehr als 50% Gewichtsersparnis
Ausführlicher Katalog mit Berechnungstabellen durch:

EMIL HITZ

Fabrik für Drahtgeflechte
Zürich 3 Grubenstr. 29 Tel. 33 25 50
Zweigbetrieb Basel:
Ob. Rebgasse 40 Tel. 32 45 92

Profilierte **PERFEKT** Armierungsnetze

Pat.



JOHNS-MANVILLE BODENBELÄGE

ASPHALT-TILE + TERRAFLEX

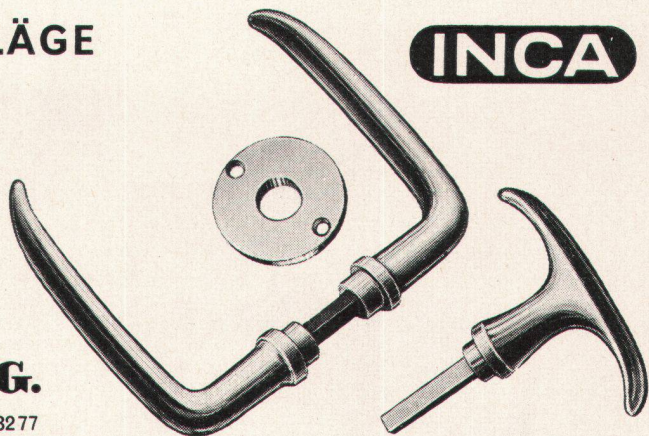
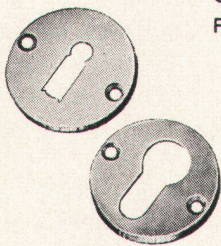
BERN: **FLACHDACH- & TERRASSENBAU AG**
 Marktgasse 37 Tel. (031) 23989

ZÜRICH: **SPONAGEL & CIE.**
 Sihlquai 139-143 Tel. (051) 427600

SCHWEIZER BAUBESCHLÄGE

aus hochwertiger Neusilberlegierung
 Erstklassige Vernicklung und Verchromung
 Große Dauerhaftigkeit
 Formschöne Ausführung

INCA



INJECTA A.G.

TEUFENTHAL/AARGAU TEL. (064) 38277

im Dilemma

steckt man, wenn Möbelwagen bereits vor dem
 letzten Anstrich vor dem Neubau stehen.
 Eine absolut zuverlässige Anstrichfarbe rettet die Lage!

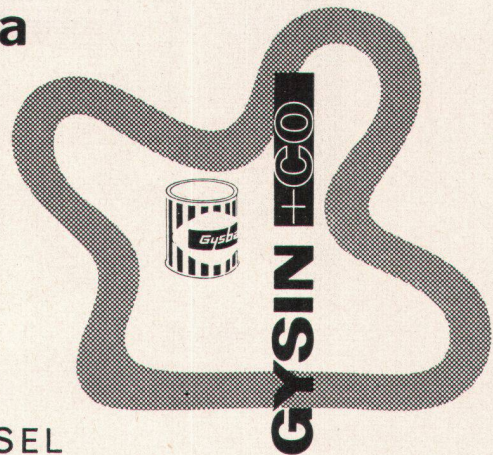
Gysba

Dispersion

die neuzeitliche, tuchmatte Anstrichfarbe für Wände und Decken
 ist hochelastisch, geruchlos, deckt gut und trocknet in 1-2 Stunden.

Telephonieren Sie (061) 94344

GYSIN & CO., MUTTENZ-BASEL



die älteste schweiz. Lack- und Farbentfabrik



BELCO

SANITÄRE APPARATE

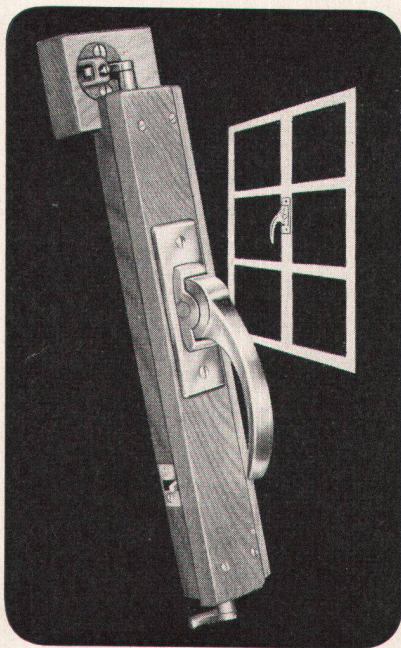
WEISS UND FARBIG

(Aufnahme aus unserer Ausstellung)



Sanitäre Apparate AG. Zürich

Stauffacherquai 42, Tel. (051) 238660



VESPA 55

der neue
verdeckte
Verschluß
für Fenster
und
Balkontüren.
Einflüglig
ohne
Schlagleiste.
Bedeutende
Zeitersparnis
bei der
Montage

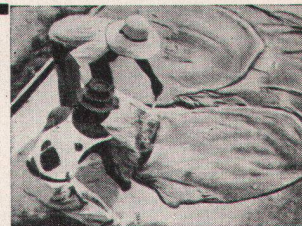


Pat.

Baubeschlägefabrik und Metallbau

U. Schärers Söhne, Münsingen

Telephon (031) 681437



Besser isolieren mit

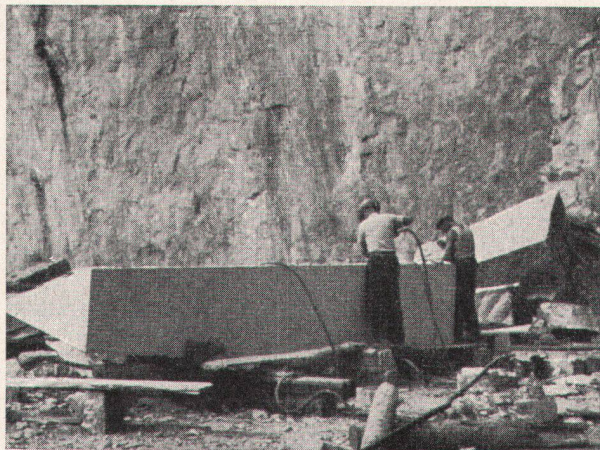
Zellenbeton

Kleines Gewicht
300 kg/m³
Wärmeleitzahl
0,06-0,07
Vorteilhaft im Preis

Kann auf der Baustelle her-
gestellt und eingebracht
oder in Platten jeder Größe
geliefert werden. – Hervor-
ragende Isolierwirkung. –
Speziell für Flach- und
Shed-Dächer, Mauer-Isolie-
rungen usw. – Fäulnisfrei,
feuerfest und frostsicher.

Favre & Cie. AG
Wallisellen ZH

gegr. 1891 Tel. (051) 93 20 11

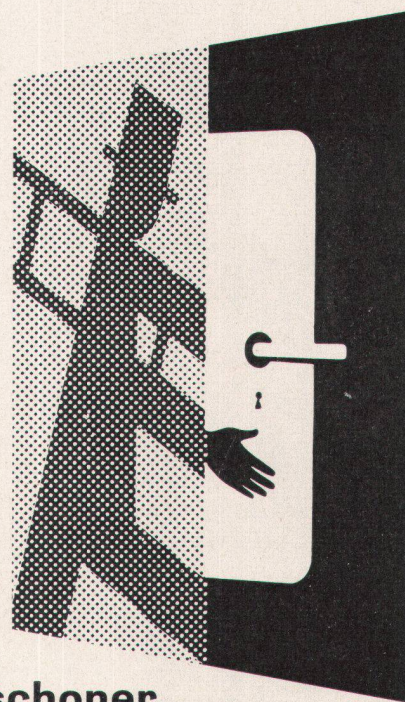


GRANIT UND MARMORARBEITEN

Granit und Marmor von Castione
Tessiner Granit hell und dunkel, Urner Granit

M. ANTONINI & CO., BELLINZONA

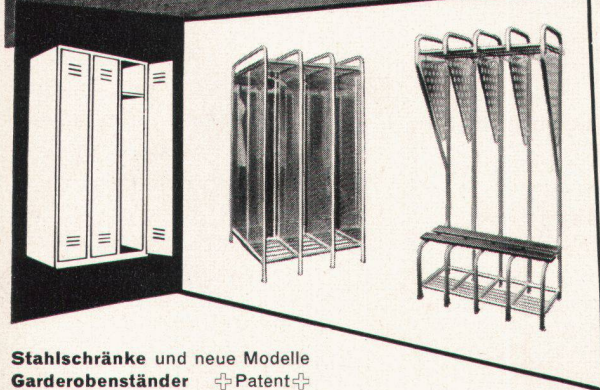
Schweizerische Granitwerke Gegr. 1865



Türschoner
aus Celluloid

Schlund & Co., Zürich-Altstetten

Telephon (051) 523630



Stahlschränke und neue Modelle
Garderobenständer + Patent+
in Anticorodal, zerlegbar

HARTMANN

ROLLADENFABRIK UND METALLBAU
HARTMANN & CO. AG, BIEL
BASEL, BERN, ZÜRICH, LUZERN, LAUSANNE, NEUENBURG

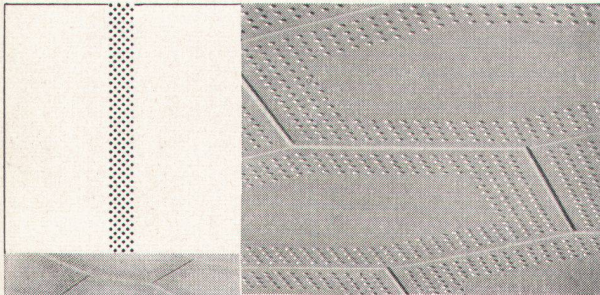
Winterthur
UNFALL

Schweizerische Unfallversicherungs-Gesellschaft in Winterthur

**Wir leisten Kautio
an Ihrer Stelle
durch unsere**

Baugarantie-Versicherung

Auskunft und Offerten
durch unsere Geschäftsstellen



Gipserarbeiten
Stuckaturen
Architekturmodelle



Lochplatten für
Ventilation und
Akustik



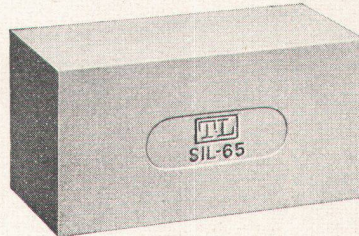
Naturputze



FRITZ GROB A.G.
ZÜRICH



Steinzeug-Bodenplatten
in verschiedenen Farben



Feuerfeste Produkte
Steine • Mörtel • Massen

Tonwerk Lausen AG

Mehr

Ausdrucksmöglichkeiten durch die warmen, intensiv leuchtenden und ergiebigen

WATTEAU

Künstler - Oelfarben und GOUACHE - Farben

Von vielen prominenten Künstlern bevorzugt

Verlangen Sie Muster



Generalvertretung für die Schweiz

WALTER KESSEL S. A. Lugano

GLASFASERN AG.
ZÜRICH
UND LAUSANNE

VETROFLEX ISOLIERUNG

alter nicht

macht das Haus
gesund und
behaglich



m+h



Holz- und Steinplästerungen

MAURER & HÖSLI ZÜRICH

Strassenbauunternehmung



Reichhaltige Kollektion

in modernen, effekt-
vollen Möbelstoffen
von besonderer
Qualität!

ROBERT LENZ

MÖBELSTOFFWEBEREI
MEISTERSCHWANDEN

TEL. 057
7 25 51

Verlangen Sie bitte unsere Kollektion im Fachgeschäft

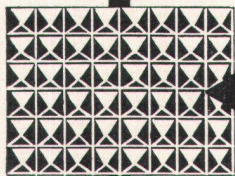


Schall und Wärme!

Die isolierende Verglasung

THERMOPANE

Erzeugnis der GLAVER Belgien. In Hunderttausenden von Fenstern installiert. Doppelscheiben, am Rand metallisiert, auf eine Metallfassung gleicher Ausdehnungsart wie Glas heiss aufgelötet. Zwischen den Scheiben entfeuchtete und filtrierte Luft. Sehr starke Reduktion von Schall- und Wärmeleitung. Alle Vorteile der Doppelfenster, ohne deren Nachteile. GLAVER Belgien liefert ausserdem sämtliche Sorten von Spezialglas und Gussglas. Alle Auskünfte durch Ihren Grossisten oder die Generalvertretung



JAC. HUBER & BÜHLER

Biel 3, Mattenstr. 137, Tel. 032.38833

4

Kunststeinfabrik

Otto Mayer, Bürglen

Kies- und Terrazzowerk

Tel. (072) 5 42 01 Bahnananschluß



Verkleidungsplatten

Treppen, geschliffen

Steinhauerarbeiten in den üblichen Ausführungen

Kunststeinsande in allen Farben

Kompostsilos OM und Kaminhüte OM

Gehwegplatten

**VENTILATOR AG
STÄFA**

Spezialisiert seit 1890
Tel. (051) 930136



Zentralheizungsfabrik

Berchtold & Co.

Gegründet 1871

Thalwil Telephon 051/92 05 01

«KERAPUTZ» zum Reinigen der Plattenböden

Entfernt Kalkausblühungen, Öl-, Schmutz- und Rostflecken aus keramischen und Natursteinplattenböden, Terrazzo, Fassadenbelägen usw. Alle Plattenböden gewinnen durch «KERAPUTZ» ihre natürliche, lebhaftige Farbe zurück.

DETAILPREISE: 2-kg-Büchse Fr. 3.20 5-kg-Büchse Fr. 6.20

Prospekt durch:

SPONAGEL & CO. ZÜRICH

Sihlquai 139-143

Tel. (051) 42 76 00

EMBRI

KLINKER

Werner Ganz



Gegründet 1951
Telephon (051) 96 25 25

Klinkerfabrik Embrach

Farbenprächtige Klinker-Bodenplatten in neuen Formen

geflammt einfarbig mosaik

Wetterfeste Klinker-Rohbausteine und -Verkleidungen

**Weshalb ist wohl
gerade Linoleum
der in der Schweiz
meistverlegte
Bodenbelag?**

Weil es unvergleichlich vielseitiger in Struktur und Farben – weil es fugenlos, weniger kratz- und schmutzempfindlich – weil es in Anschaffung und Pflege sparsamer ist.

Neue Kreationen in Dessins und Farben sind im Entstehen; fordern Sie Muster oder Kataloge an.

Linoleum ist der Bodenbelag, mit dem sich planen läßt.



LINOLEUM

Super-Ombre mit Längsfilet 1714/21

Klaus Fischer BSR



Linoleum wird in 2 m breiten Bahnen geliefert und vom Fachmann äußerst rasch und peinlich exakt verlegt.

Die Baumessen in Zürich, Bern, Lausanne und Bellinzona bieten Gelegenheit zu unbeflüßter Orientierung.

LINOLEUM

